

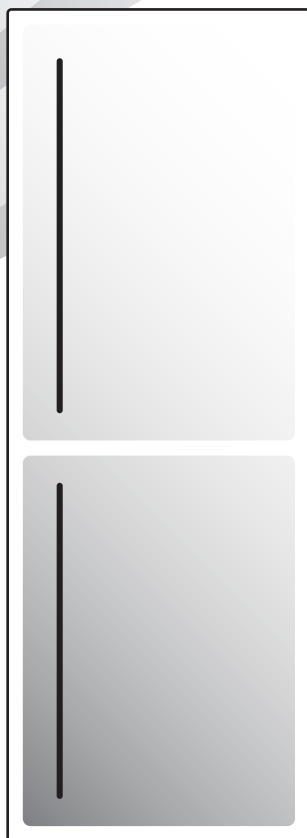
Hisense

life reimagined

SL (SI)

NAVODILA ZA UPORABO

HLADILNO ZAMRZOVALNE OMARE



ZAHVALJUJEMO SE, DA STE NAŠO NAPRAVO SPREJELI V VAŠ DOM

Veseli nas, da ste izbrali aparat podjetja Hisense. Mi smo tu, da poenostavimo vaše življenje in vas spremljamo na tej dogodivščini z našo vrhunsko tehnologijo ter sodobnimi gospodinjstskimi aparati iz visokokakovostnih materialov. Ker si pri svojem ustvarjanju vedno prizadevamo povečati energetsko učinkovitost naših aparatov, s tem nakupom tudi vi prispevate k skupni bolj trajnostni prihodnosti.

Če želite v celoti spoznati naše dodatne storitve, garancijo in druge pomembne informacije, priporočamo, da izvedete registracijo vaše nove naprave na našem spletnem mestu:

<https://www.hisense-europe.com>

Upamo, da bo naš aparat izpolnil in presegel vaša pričakovanja.

Povezava do baze podatkov EU EPREL


Koda QR na energijski nalepki, priloženi aparatu, vsebuje spletno povezavo, preko katere lahko registrirate svoj aparat v bazi podatkov EU EPREL. Shranite energijsko nalepko, če bi jo v prihodnje še potrebovali, skupaj z uporabniškim priročnikom in drugimi dokumenti, priloženimi temu aparatu. Informacije v zvezi z delovanjem izdelka najdete tudi v bazi podatkov EU EPREL, ki je dostopna preko povezave <https://eprel.ec.europa.eu>, kjer vnesete model in številko izdelka; oboje je navedeno na napisni tablici na aparatu. Za podrobnejše informacije o energijski nalepki obiščite www.theenergylabel.eu.

Aparat je namenjen samo za uporabo v gospodinjstvu.

Hladilnik je namenjen za shranjevanje svežih živil pri temperaturi višji od 0°C.

Zamrzovalnik je namenjen za zamrzovanje svežih in dolgoročno shranjevanje zamrznjenih živil (do enega leta, odvisno od vrste živil).

V navodilu boste opazili simbole, ki pomenijo sledeče:

 **INFORMACIJA!**
Informacija, nasvet, namig ali priporočilo

 **OPOZORILO!**
Opozorilo za nevarnost

 **ELEKTRIČNI UDAR!**
Opozorilo za nevarnost električnega udara

 **NEVARNOST POŽARA!**
Opozorilo za požarno nevarnost

Kazalo

Pomembna opozorila	5
Pred prvo uporabo	5
Pomembna varnostna opozorila	5
Pomembne informacije o uporabi aparata	7
Nasveti za varčevanje z energijo pri hladilno-zamrzovalnih aparatih	9
Namestitev in priključitev	10
Izbira prostora	10
Namestitev aparata	10
Priključitev aparata	11
Sprememba smeri odpiranja vrat	12
Opis aparata	17
Upravljanje aparata	18
Upravljalna enota 1	18
Upravljalna enota 2	21
Upravljalna enota 3	23
Notranja oprema aparata	29
Polica	29
Žični nosilec steklenic *	29
Predal za sadje in zelenjavo z regulatorjem vlažnosti (CrispZone) *	29
Predal Fresh Box/Chill Zone *	30
Sprememba predala Fresh Box/Chill Zone v predal za sadje in zelenjavo *	31
Police vrat	31
MultiFlow z ionizatorjem zraka (aparati NoFrost) *	32
Smart Fresh	32
Priporočena razporeditev živil v aparatu	33
Shranjevanje živil v hladilniku	34
Pomembna opozorila za shranjevanje živil	34
Preprečevanje kontaminacije živil	34
Zamrzovanje in shranjevanje zamrznjenih živil	35
Postopek zamrzovanja	35
Pomembna opozorila za zamrzovanje svežih živil	35
Shranjevanje industrijsko zamrznjenih živil	35
Čas shranjevanja zamrznjenih živil	36
Odtajanje zamrznjene hrane	36
Odtaljevanje aparata	37
Avtomatsko odtaljevanje hladilnika	37
Odtaljevanje zamrzovalnika NoFrost	37
Ročno odtaljevanje zamrzovalnika NoFrost	37
Čiščenje aparata	39
Odpravljanje motenj	40
Informacije o hrupu aparata	43

Pomembna opozorila

Pred prvo uporabo

Pred priključitvijo aparata je treba natančno prebrati navodila za uporabo, ki opisujejo aparat ter njegovo pravilno in varno uporabo. Prilagojena so različnim tipom/modelom aparatov, zato so lahko opisane tudi nastavitve in oprema, ki jih vaš aparat nima. Priporočamo, da navodila shranite in poskrbite, da ob morebitni prodaji ostanejo z aparatom.

Preverite morebitne poškodbe in nepravilnosti na aparatu. Če ugotovite, da je vaš aparat poškodovan, to sporočite trgovcu, pri katerem ste aparat kupili.

Pred priključitvijo na električno omrežje naj aparat miruje v pokončnem položaju minimalno 2 uri. Tako zmanjšate možnost nepravilnega delovanja zaradi vpliva transporta na hladilni sistem.

Pomembna varnostna opozorila



NEVARNOST POŽARA!

OPOZORILO! Nevarnost požara/vnetljive snovi.

Priključitev na električno omrežje in ozemljitev aparata morata biti izvedeni po veljavnih standardih in predpisih.

OPOZORILO! Na zadnjo stran aparata ne nameščajte več prenosnih vtičnic ali prenosnih napajalnikov.

Pred čiščenjem aparat obvezno izključite iz električnega omrežja (izvlecite priključni kabel iz vtičnice).



ELEKTRIČNI UDAR!

OPOZORILO! Če je napajalni kabel izdelka poškodovan, ga mora proizvajalec, servisni predstavnik ali podobno usposobljena oseba zamenjati, da ne pride do nevarnosti.



ELEKTRIČNI UDAR!

OPOZORILO! Pri nameščanju naprave poskrbite, da napajalni kabel ni stisnjen ali poškodovan.




ELEKTRIČNI UDAR!


Če osvetlitev LED ne deluje, pokličite serviserja. Osvetlitve LED ne popravljajte sami, saj lahko pridete v stik z visoko napetostjo!



OPOZORILO!

OPOZORILO! Ne uporabljajte električnih naprav v notranjosti aparata, razen tistih, ki jih dovoljuje proizvajalec hladilno zamrzovalnega aparata.

 **OPOZORILO!**
OPOZORILO! Pri odtaljevanju ne uporabljajte mehanskih pripomočkov ali drugih metod, razen tistih, ki jih priporoča proizvajalec.

 **OPOZORILO!**
OPOZORILO! Da bi se izognili nevarnosti zaradi nestabilnosti aparata, ga je treba vgraditi v skladu z navodili.

Nevarnost ozeblin

Nikoli ne vstavljajte zamrznjene hrane v usta. Izogibajte se tudi dotikanju zamrznjene hrane, saj lahko to povzroči ozeblino.

Varnost otrok in občutljivih oseb

Aparata ne smejo uporabljati osebe (vključno z otroci) z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, razen če jih pri tem nadzira oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost, ali pa jim je podala navodila za uporabo aparata.

Otroke je treba nadzorovati in zagotoviti, da se ne igrajo z aparatom.

Otroci ne smejo čistiti ali vzdrževati naprave brez nadzora odgovorne osebe.

Odstranite embalažo, ki je namenjena varovanju aparata oz. posameznih delov med transportom, izven dosega otrok. Obstaja nevarnost poškodb oziroma zadužitve.

Ko odstranjujete rabljen aparat, izvlecite priključni kabel, odstranite vrata, police pa pustite v aparatu. S tem preprečite, da bi otrok zlezal v aparat in se zaprl.

Samo za evropsko tržišče

Otroci, stari osem let in več ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi in umskimi zmožnostmi ali s pomanjkljivim znanjem ter izkušnjami lahko uporabljajo ta aparat pod ustreznim nadzorom ali če so prejele ustrezna navodila glede varne uporabe aparata in če razumejo nevarnosti, ki so povezane z uporabo aparata.

Otroci naj se ne igrajo z aparatom.

Otroci ne smejo čistiti ali vzdrževati naprave brez nadzora odgovorne osebe.

Otroci stari od 3 do 8 smejo dajati stvari v hladilno napravo in jih jemati ven.

Opozorilo glede hladilnega sredstva

Aparat vsebuje majhno količino okolju prijaznega, vendar gorljivega plina R600a. Poskrbite, da ne pride do poškodb delov hladilnega sistema. Uhajanje plina sicer ni nevarno za okolje, vendar lahko poškoduje oči ali pa zagori!

Če pride do uhajanja plina, dobro prezračite prostor, izključite aparat iz električnega omrežja in pokličite servis!

Pomembne informacije o uporabi aparata

OPOZORILO! Naprava je namenjena uporabi v gospodinjstvih in podobnih okoljih kot so:

- kuhinje za osebe v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih,
- kmetije ter uporabi gostov hotelov, motelov in drugih nastanitvenih objektov,
- objekti, ki nudijo nočitve z zajtrkom,
- catering in podobna okolja, ki niso maloprodajni obrati.



OPOZORILO!

OPOZORILO! Odprtine za zračenje na aparatu oz. vgradnem elementu morajo biti vedno čiste in prehodne.

Aparata ni dovoljeno uporabljati na prostem in ne sme biti izpostavljen dežju.

V tem aparatu ne hranite eksplozivnih snovi, kot so pločevinke aerosola z vnetljivim potisnim plinom.

Če aparata dalj časa ne boste uporabljali, ga izklopite z gumbom in prekinite dovod električne energije. Aparat izpraznite, odtalite, očistite in pustite vrata priprta.

V primeru okvare ali izpada električne energije zamrzovalnika ne odpirajte, razen če traja prekinitev več kot 16 ur. Po tem času zamrznjena živila porabite oziroma jim zagotovite zadostno hlajenje (npr. nadomestni aparat).

Tehnični podatki o aparatu

Etiketa z osnovnimi podatki o aparatu je v notranjosti aparata. Vsebuje podatke o napetosti, bruto in neto volumnu, vrsti in količini hladilnega sredstva ter podatek glede klimatskih razredov.

Če je nalepljena etiketa jezikovno neustrezna, jo zamenjajte s priloženo.



OPOZORILO!

OPOZORILO! Ne poškodujte obtoka hladilnega sredstva.

Nasveti za varčevanje z energijo pri hladilno-zamrzovalnih aparatih

- Aparat namestite, kot je opisano v navodilih.
- Ne odpirajte vrat aparata pogosteje, kot je potrebno.
- Občasno preverjajte, če je kroženje zraka za aparatom neovirano.
- Poškodovano ali netesno tesnilo čim prej zamenjajte.
- Živila shranjujte v zaprtih posodah ali v ustrezni embalaži.
- Pred vlaganjem živil v hladilnik jih ohladite na sobno temperaturo.
- Zamrznjena živila odtajajte v hladilnem prostoru.
- V zamrzovalniku lahko odstranite nekatere predale, kot je opisano v navodilih, da izkoristite celotno prostornino.
- Razporeditev polic v notranjosti hladilnika naj bo enakomerna, živila pa zložena tako, da je zagotovljen nemoten pretok zraka (upoštevajte priporočeno razporeditev živil, kot je opisano v navodilih).

Namestitev in priključitev

Izbira prostora

- Aparat postavite v suh in zračen prostor. Pravilno deluje pri temperaturah okolice, ki so podane v tabeli. Razred je naveden na etiketi z osnovnimi podatki o aparatu.

Opis	Razred	Temperaturni razpon okolice °C	Relativna vlažnost
Razširjeni zmerni	SN	+10 do +32	≤75%
Zmerni	N	+16 do +32	
Subtropski	ST	+16 do +38	
Tropski	T	+16 do +43	



INFORMACIJA!

Ta aparat ni namenjen vgradnji – ne uporabljajte ga kot vgradni aparat.



INFORMACIJA!

Ne postavljajte ga v prostor, kjer lahko temperatura pade pod 5 °C, ker to lahko povzroči nenormalno delovanje ali okvaro aparata.

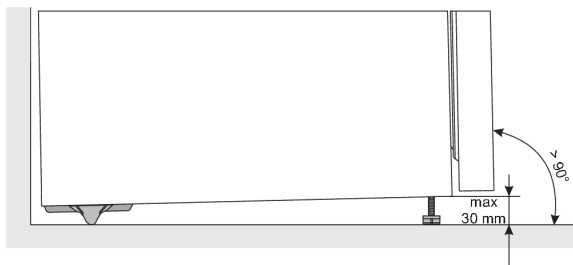
- Po vgraditvi oziroma postavitvi, mora biti vtikač aparata dostopen!
- Aparata ne postavljajte v bližino naprav, ki oddajajo toploto, na primer štedilnika, radiatorja, grelnika vode ipd. in ga ne izpostavljajte neposrednim sončnim žarkom. Aparat mora biti najmanj 3 cm oddaljen od električnega ali plinskega štedilnika oziroma vsaj 30 cm od oljne peči ali štedilnika na trda goriva. Pri manjših razdaljah je treba uporabiti izolirno ploščo.

Opozorilo: Aparat postavite v dovolj velik prostor. Na 8 g hladilnega sredstva mora biti najmanj 1 m³ prostora. Količina hladilnega sredstva je navedena na tipski tablici v notranjosti aparata.

Namestitev aparata

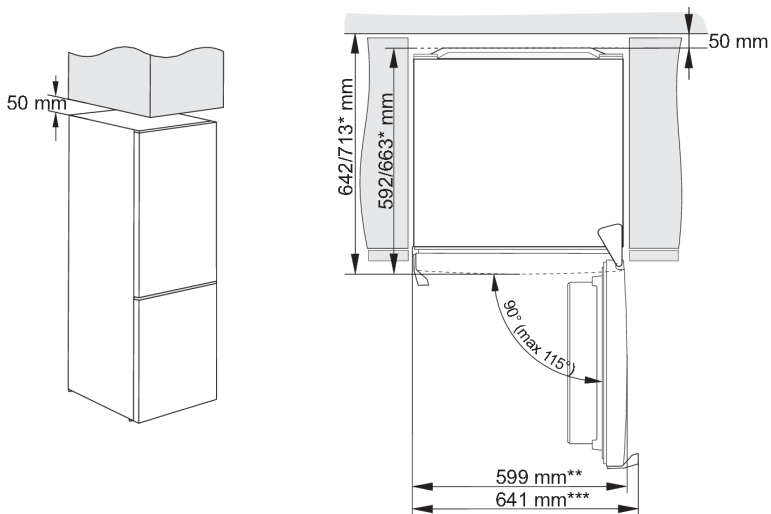
Pri postavitvi aparata naj sodelujeta vsaj dve osebi, da ne bi prišlo do poškodb oseb ali aparata.

- Aparat mora stati ravno ali nagnjen rahlo nazaj, stabilno, na dovolj trdni podlagi. Na sprednji strani aparata sta nastavljivi nogici, s katerima uravnate aparat. Na zadnji strani so kolesa, ki omogočajo lažjo namestitev aparata (imajo samo nekateri modeli).



- Ko aparat uravnate s pomočjo nastavljivih nogic, nastavite še dodatno nogico, ki bo poskrbela za dodatno stabilnost aparata.

- Aparata ne izpostavljajte neposrednim sončnim žarkom in ga ne postavljajte v bližino virov toplote. Če se temu ni mogoče izogniti, vgradite izolirno ploščo.
- Aparat je namenjen prosti postavitvi. Za doseganje deklarirane/najnižje porabe energije vedno zagotovite 50 mm prostora med steno in zadnjim delom aparata ter nad aparatom. Zagotovite tudi zadostno kroženje zraka ob aparatu in nad njim.
- Aparat lahko postavite tudi ob ali med pohištvene elemente oziroma ob steno. V primeru takšne postavitve bo aparat deloval brezhibno, vendar pa se lahko poveča poraba električne energije. Upoštevajte minimalne razdalje nad in za aparatom, ki so navedene na sliki.
- Da boste lahko nemoteno izvlekli police in predale, upoštevajte prostor potreben za odpiranje vrat aparata (glejte skico postavitve).

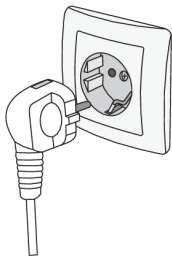


* odvisno od modela

** model z integriranim ročajem

*** model z zunanjim ročajem

Priključitev aparata

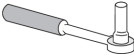




- Aparat priključite na električno omrežje s priključno vrvico. Zidna vtičnica mora imeti ozemljitveni kontakt (varnostna vtičnica). Predpisana nazivna napetost in frekvenca sta navedeni na etiketi za osnovnimi podatki o aparatu.
- Priključitev na električno omrežje in ozemljitev aparata morata biti izvedeni po veljavnih standardih in predpisih. Aparat vzdrži kratkotrajna odstopanja nazivne napetosti, vendar največ od -6 % do +6 %.

Sprememba smeri odpiranja vrat

Aparatu lahko poljubno spremenite stran odpiranja vrat.

Opozorilo: Med spreminjanjem smeri odpiranja vrat aparat ne sme biti priključen na električno omrežje!

Potrebno orodje:	
	natični ključ št. 8
	križni izvijač
	ploščati izvijač
	ključ št. 8

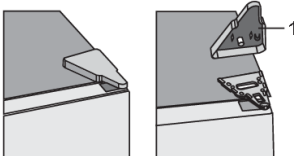
Opomba:

- Kadar morate zaradi dostopa do delov aparata le-tega nagniti, to storite s pomočjo še ene osebe ali pa položite aparat na mehko podlago, da ga ne poškodujete. Če želite spremeniti smer odpiranja vrat, sledite naslednjim korakom.

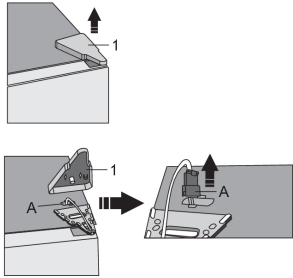
INFORMACIJA!

Opisana je menjava smeri odpiranja vrat za modele, ki imajo upravljalno enoto v notranjosti aparata, in modele, ki imajo upravljalno enoto na vratih aparata. Zato pri korakih 2, 3, 6 in 15 upoštevajte tisti del, ki ustreza vašemu modelu.

1. 
- Aparat postavite pokonci, odprite zgornja vrata, odstranite vratne police (da se med postopkom ne bi poškodovale), nato pa zaprite vrata.

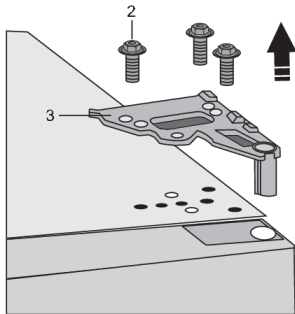
2. A. 
- Upravljanje v notranjosti aparata:
Odstranite pokrov zgornjega tečaja (1).

B.



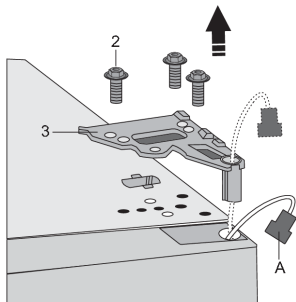
Upravljanje na vratih aparata:
Odstranite pokrov zgornjega tečaja (1)
in pazite na konektor (A). Odklopite
konektor (A).

3. A.



Upravljanje v notranjosti aparata:
Odvijačite vijake (2) in odstranite tečaj
(3). Med postopkom držite vrata, da ne
padejo.

B.



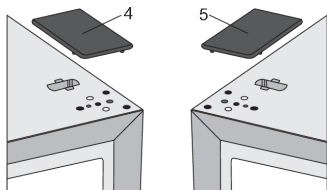
Upravljanje na vratih aparata: Odvijačite
vijake (2) in odstranite tečaj (3).
Konektor (A) napeljite skozi luknjo
tečaja. Med postopkom držite vrata, da
ne padejo.

4.



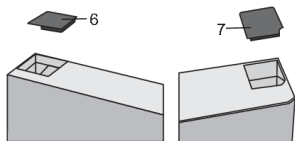
Odstranite zgornja vrata s srednjega tečaja,
tako da vrata previdno dvignete naravnost
navzgor. Vrata odložite na gladko površino.

5.

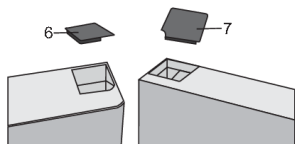


Vzemite prekrivni pokrovček (desni) (4) iz vrečke in ga namestite na mesto, od koder ste odstranili zgornji tečaj. Prekrivni pokrovček na drugi strani (5), kamor boste namestili tečaj, pa odstranite in ga shranite.

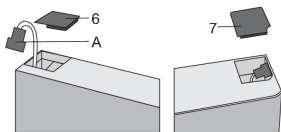
6. A.



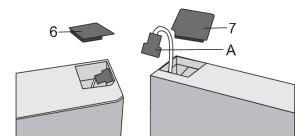
Upravljanje v notranjosti aparata:
Odstranite pokrovček (6) z leve strani zgornjih vrat. Nato odstranite pokrovček (7) z desne strani zgornjih vrat. Namestite pokrovček (7) na levo stran zgornjih vrat, pokrovček (6) pa na desno stran zgornjih vrat.



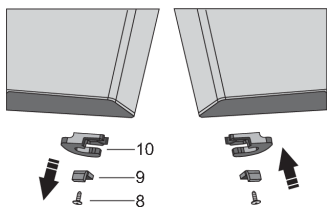
B.



Upravljanje na vratih aparata:
Odstranite pokrovček (6) z leve strani zgornjih vrat in vzemite konektor (A) iz prostora pod pokrovčkom. Nato odstranite pokrovček (7) z desne strani zgornjih vrat. Namestite pokrovček (7) na levo stran zgornjih vrat, pokrovček (6) pa na desno stran zgornjih vrat.

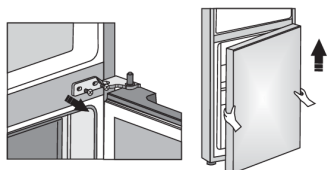


7.



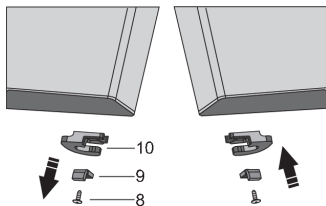
Odvijačite vijak (8) ter odstranite zaskok vrat (10) in omejilec vrat (9). Nato na nasprotno stran vrat z vijakom (8) namestite zaskok vrat, ki je priložen v vrečki, in omejilec vrat (9). Zaskok vrat (10) shranite za morebitno kasnejšo uporabo.

8.



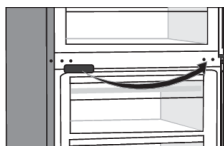
Odvijačite vijake s srednjega tečaja in ga odstranite. Nato odstranite spodnja vrata s spodnjega tečaja.

9.



Spodnja vrata postavite na gladko površino. Odvijajte vijak (8) ter odstranite zaskok vrat (10) in omejelec vrat (9). Na nasprotno stran nato z vijakom (8) privijate zaskok vrat, ki je priložen v vrečki, in omejelec vrat (9). Zaskok vrat (10) shranite za morebitno kasnejšo uporabo.

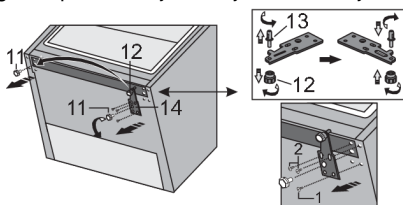
10.



Prekrivni pokrovček srednjega tečaja odstranite in ga namestite na nasprotno stran.

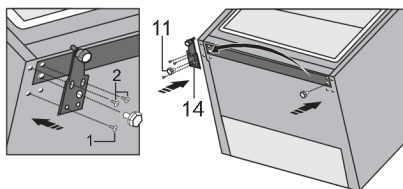
11. Nagnite aparat nazaj in odvijajte nastavljivi nogici (11).

12.



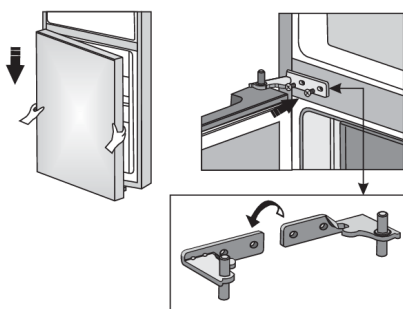
Odvijajte tri vijake, s katerimi je pritrjen spodnji tečaj (14), in ga odstranite. Odstranite dodatno nogico (12) s čepa spodnjega tečaja (13). Odvijajte čep (13) s spodnjega tečaja in ga skupaj z dodatno nogico (12) privijate na nasprotno stran tečaja.

13.



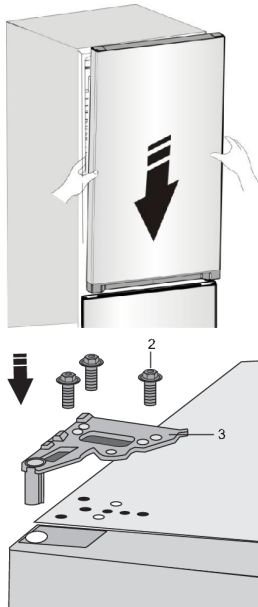
Tečaj (14) privijate na nasprotno stran. Vrsten red vijačenja vijakov mora biti enak, kot je prikazano na spodnji sliki. Najprej privijate vijak 1, nato pa še vijaka 2. Nato privijate še nastavljivi nogici (11).

14.



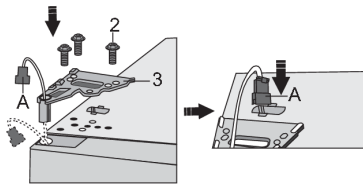
Spodnja vrata namestite na spodnji tečaj in jih pridržite. Srednji tečaj obrnite za 180°, ustrezno namestite podložko ter prilagodite srednji tečaj v ustrezen položaj, da boste lahko pritrdili spodnja vrata na svoje mesto.

15. A.



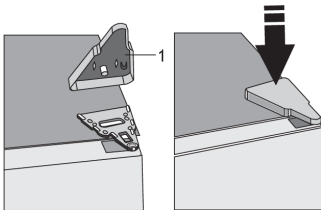
Upravljanje v notranjosti aparata:
Namestite zgornja vrata v ustrezen položaj in z vijaki (2) pritrdite zgornji tečaj (3). Med nameščanjem držite zgornja vrata.

B.



Upravljanje na vratih aparata: Namestite zgornja vrata v ustrezen položaj, napeljite konektor (A) skozi luknjo zgornjega tečaja (3) in ga pritrdite z vijaki (2). Med nameščanjem držite zgornja vrata. Vklapite konektor (A).

16.



Namestite pokrov zgornjega tečaja (1).

17. Odprite zgornja vrata in ponovno namestite vratne police. Ponovno zaprite vrata.



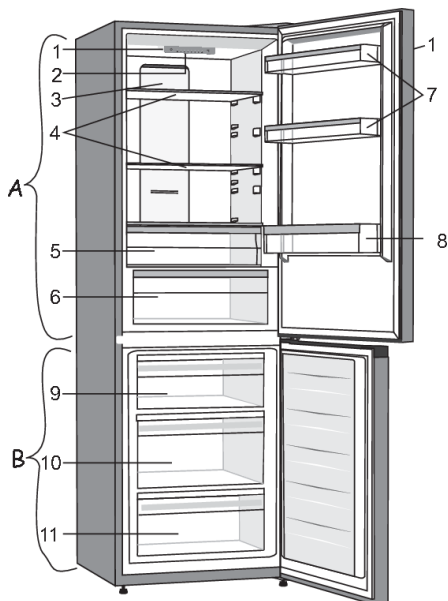
Opomba: če ima vaš model ročaj, ga morate po spodnjih navodilih namestiti na nasprotno stran.

Odstranite pokrovčka (1) ter odvijajte vijaka (2), kot kaže slika. Ročaj (3) obrnite za 180° in ga namestite na nasprotno stran. Nato privijajte vijaka (2) in namestite pokrovčka (1).

Opis aparata

Notranja oprema aparata se lahko spreminja glede na model aparata.

Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti G.



A Hladilnik

1. Upravljalna enota **
2. Osvetlitev LED
3. MultiFlow steber
4. Steklene police
5. Predal FreshBox/Chill Zone *
6. Predal za sadje in zelenjavo CrispZone z regulatorjem vlage *
7. Nizke police vrat
8. Polica za steklenice

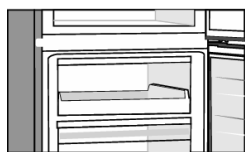
B Zamrzovalnik

9. Zgornji predal za zamrzovanje in shranjevanje ***
10. Globoki predal SpaceBox za zamrzovanje in shranjevanje
11. Spodnji predal za shranjevanje

- Predali so varovani proti izvleku. Če ga želite vzeti iz aparata, ga izvlecite do blokade, spredaj privzdignite in nato dokončno izvlecite.

* Imajo samo nekateri modeli

** Nekateri modeli imajo upravljalno enoto na vratih.

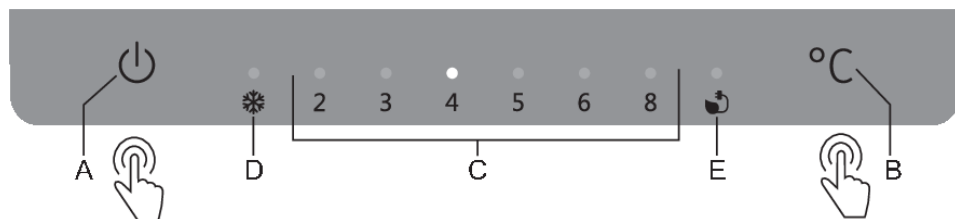


*** Nekateri modeli imajo namesto zgornjega predala pladenj.

Upravljanje aparata

Upravljalna enota 1

(Upravljanje v notranjosti aparata)

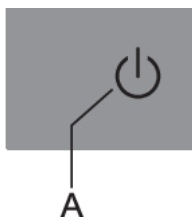


- A. **Tipka za vklop/izklop aparata**
- B. **Tipka za nastavev temperature in dodatnih funkcij**
- C. **Prikaz nastavljene temperature hladilnega dela**
Lučka nad nastavljeno temperaturo je osvetljena
- D. **Prikaz delovanja intenzivnega zamrzovanja**
Lučka nad simbolom **D** sveti, če je intenzivno zamrzovanje aktivirano
- E. **Prikaz delovanja funkcije Eco**
Lučka nad simbolom **E** sveti, če je funkcija **Eco** aktivirana

Temperaturo v aparatu ali funkcijo **Eco** nastavite z zaporednimi pritiski tipke **B**. Nastavitve si sledijo krožno od desne proti levi. Tri sekunde po sprostitvi tipke se nastavev samodejno shrani in zasveti ustrezen simbol.

Intenzivno zamrzovanje vklopite/izklopite tako da tipko **B** pritisnete in jo nekaj sekund pridržite

Vklop/izklop aparata



Vklop aparata: pritisnite tipko **A** in jo držite 2 sekundi.

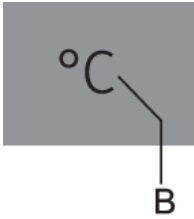
Izklop aparata: ponovno pritisnite tipko **A** in jo držite 2 sekundi (aparat je izklopljen, vendar še vedno pod električno napetostjo).

Izbira temperature v aparatu

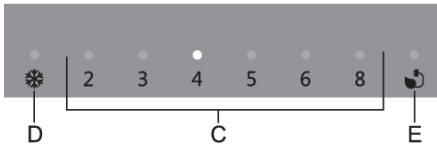
INFORMACIJA!

Aparat je tovarniško nastavljen na priporočeno temperaturo 4 °C; takrat je v zamrzovalnem delu temperatura okoli -18 °C.

Po vklopu aparata lahko traja več ur, da doseže nastavljeno temperaturo, zato pred tem ne vstavljajte živil.



- Želena temperaturo nastavite s tipko **B**.
- Tipko **B** pritisnete tolikokrat, da zasveti zelena temperatura.
- Nastavitve se prestavljajo krožno od desne proti levi.

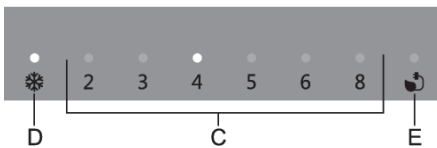


Številke 2, 3, 4, 5, 6 in 8 pomenijo temperaturo v °C v hladilnem delu aparata.

- Priporočena je nastavitve temperature na +4 °C, saj se tako kakovost in svežina živil ohranita dalj časa.
- Temperatura v hladilnem delu vpliva tudi na temperaturo v zamrzovalnem delu. Če želite nižjo temperaturo v zamrzovalnem delu, nastavite nižjo temperaturo v hladilnem delu.
- Če je temperatura okolice, v kateri je postavljen aparat, nižja od 16 °C, priporočamo nastavitve temperature, nižje od 4 °C.

Intenzivno zamrzovanje

Nastavitve uporabite pri prvem vklopu aparata, pred čiščenjem in 24 ur pred vstavljanjem večjih količin živil v zamrzovalnik.



Vklop: intenzivno zamrzovanje vklopite tako, da tipko **B** pritisnete in pridržite toliko časa, da zasveti lučka nad simbolom **D**.

INFORMACIJA!

Kadar je vklopljeno intenzivno zamrzovanje, aparat deluje z najvišjo zmogljivostjo in je lahko zato nekaj časa nekoliko glasnejši.

INFORMACIJA!

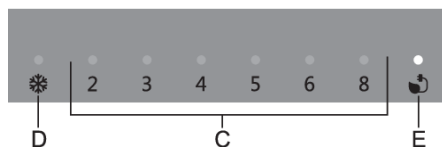
Kadar je vklopljeno intenzivno zamrzovanje, so temperature nižje tako v hladilnem kot tudi v zamrzovalnem delu aparata.

- Kadar je vklopljeno intenzivno zamrzovanje, lahko ne glede na to s kratkimi pritiski na tipko **B** spreminjate temperaturo hladilnega dela.

Izklop: ponovno pritisnite in pridržite tipko **B**, da lučka nad simbolom **D** ugasne. Če nastavitve ne izklopite ročno, se ta izklopi samodejno (po približno dveh dneh) in nastavitve se vrne na zadnje shranjeno stanje.

- V primeru izpada električne energije med delovanjem intenzivnega zamrzovanja se funkcija ponovno izvede, ko se napajanje z električno energijo ponovno vzpostavi.

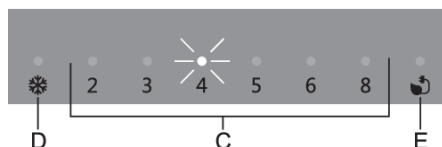
Funkcija Eco



Vklop: funkcijo **Eco** vklopite tako, da tipko **B** pritisnete tolikokrat, da zasveti lučka nad simbolom **E**. Takrat aparat deluje pod najbolj optimalnimi nastavitvami.

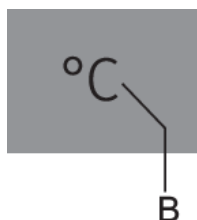
Izklop: funkcijo Eco izklopite tako, da s tipko **B** izberete zeleno temperaturo.

Alarm previsoke temperature



Pri preveč povišani temperaturi v aparatu se vklopi zvočni alarm (prekinjen ton) in utripa lučka nad nastavljeno temperaturo **C**.

Pri vsakem vklopu aparata s tipko **A** ima aparat 24-urno zakasnitev delovanja alarma. Če v tem času aparate doseže ustrezne temperature, se alarm oglasi.



Izklop alarma:

- Zvočni alarm izklopite s tipko **B**. Če alarma ne izklopite, se bo vklopil vsako uro in zvonil približno 15 minut.
- S prvim pritiskom na tipko **B** utišate alarm, z naslednjim pritiskom pa že spremenite nastavev aparata.
- Lučka nad nastavljeno temperaturo **C** utripa, dokler aparat ne doseže ustrezne temperature.

Alarm odprtih vrat

Če so vrata hladilnega ali zamrzovalnega prostora odprta več kot 2 minuti, se vklopi zvočni alarm (ponavljajoč se pisk). Če zvočnega alarma ne izklopite, se bo oglašal 10 minut.

Izklop alarma: alarm izklopite tako, da zaprete vrata.

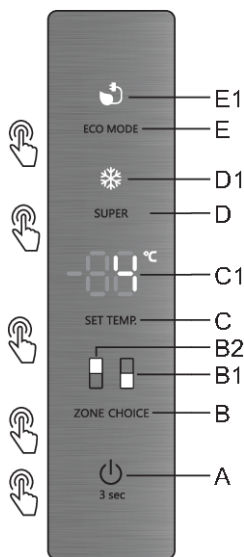
INFORMACIJA!

Če alarm izklopite s pritiskom na tipko **B**, se bo čez 4 minute ponovno vklopil, če bodo vrata takrat še vedno odprta.

INFORMACIJA!

Če pustite vrata odprta več kot 10 minut, se alarm preneha oglašati in utripati začne lučka nad prikazom 8. Aparat začne delovati v varnem načinu, da kljub odprtim vratom zagotovi zadostno hlajenje, da prepreči kvarjenje živil.

Upravljalna enota 2



- A** Tipka za vklop/izklop aparata
- B** Tipka za preklop hladilnega in zamrzovalnega dela
- B1** Prikaz delovanja zamrzovalnega dela
- B2** Prikaz delovanja hladilnega dela
- C** Tipka za nastavev temperature
- C1** Prikaz nastavljene temperature
- D** Tipka za vklop/izklop intenzivnega zamrzovanja
- D1** Prikaz delovanja intenzivnega zamrzovanja
- E** Tipka za vklop/izklop funkcije Eco
- E1** Prikaz delovanja funkcije Eco

Vklop/izklop aparata



Vklop aparata: Pritisnite tipko **A** in jo držite 3 sekunde. Aparat zapiska in se vklopi.

Izklop aparata: Ponovno pritisnite tipko **A** in jo držite 3 sekunde. Aparat bo nato zapiskal, na prikazovalniku **C1** se bo izpisalo "**OF**" in aparat se bo izklopil.

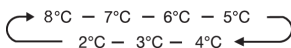
Izbira temperature v aparatu

Priporočamo, da ob prvem vklopu hladilnika nastavite temperaturo hladilnega dela na 4°C. Če želite spremeniti temperaturo, upoštevajte spodnja navodila.

Pozor! Ko nastavite temperaturo, dejansko nastavite povprečno temperaturo za celoten aparat. Temperatura v posameznem predelu se lahko razlikuje od temperature, prikazane na nadzorni plošči, odvisno od tega, koliko hrane je v aparatu in kje se nahaja. Temperatura okolja oz. prostora, v katerem je aparat nameščen, lahko prav tako vpliva na dejansko temperaturo v notranjosti aparata.

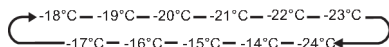
Hladilnik

Pritisnite tipko **B (ZONE CHOICE)** – izbira območja oz. dela aparata; simbol **B2** zasveti. Nato lahko s pritiski na tipko **C** nastavite temperaturo hladilnega dela med 2 °C in 8 °C, odvisno od svojih potreb. Na prikazovalniku bo prikazana trenutno izbrana nastavev, in sicer v naslednjem zaporedju:



Zamrzovalnik

Pritisnite tipko **B (ZONE CHOICE)** – izbira območja oz. dela aparata); simbol **B1** zasveti. Nato lahko s pritiski na tipko **C** nastavite temperaturo zamrzovalnega dela med $-14\text{ }^{\circ}\text{C}$ in $-24\text{ }^{\circ}\text{C}$, odvisno od svojih potreb. Na prikazovalniku bo prikazana trenutno izbrana nastavev, in sicer v naslednjem zaporedju:



Intenzivno zamrzovanje (SUPER)

Funkcija intenzivnega zamrzovanja hitro zniža temperaturo v zamrzovalniku, da hrana zamrzne hitreje. Tako lahko bolje ohranite vitamine in hranilne snovi v sveži hrani ter poskrbite, da bo hrana ostale sveža dlje.

- Pritisnite tipko **D (SUPER)**, da aktivirate intenzivno zamrzovanje.
- Ko je aktivno intenzivno zamrzovanje, bo lučka svetila, temperatura zamrzovalnika pa bo nastavljena na $-24\text{ }^{\circ}\text{C}$.
- Kadar zamrzujete maksimalno količino hrane, prosimo, počakajte približno 24 ur.
- Funkcija intenzivnega zamrzovanja se samodejno izklopi po 50 urah. Po tem času se nastavev temperature vrne na predhodno nastavljeno vrednost.

Funkcija ECO

V tem načinu delovanja zamrzovalnik varčuje z energijo. To je posebej uporabno za zmanjševanje porabe energije, kadar ste zdoma.

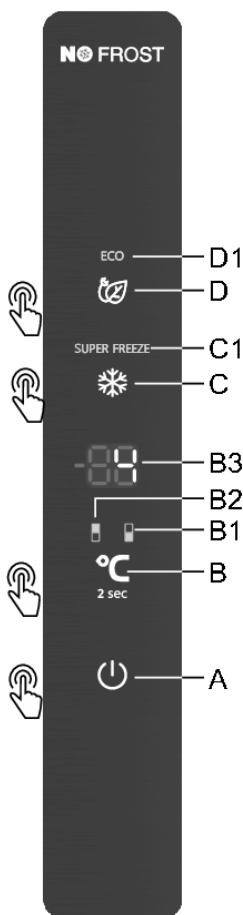
- Pritisnite tipko **E (ECO MODE)**, da aktivirate funkcijo **Eco**.
- Ko je aktivirana funkcija **Eco**, sveti lučka **E1**. Temperatura zamrzovalnega dela bo nastavljena na $-17\text{ }^{\circ}\text{C}$, temperatura v hladilnem delu pa bo nastavljena na $6\text{ }^{\circ}\text{C}$.

Alarm odprtih vrat

- Če so vrata hladilnika ali zamrzovalnika odprta več kot 2 minuti, se oglasi alarm odprtih vrat. Če se sproži alarm odprtih vrat, bo aparat zapiskal trikrat vsako minuto, po osmih minutah pa se bo alarm samodejno izklopil.
- Da bi prihranili energijo, poskrbite, da vrata nikoli ne bodo odprta predolgo.
- Alarm odprtih vrat lahko izklopite tudi tako, da zaprete vrata.

Upravljalna enota 3

(Upravljanje na vratih aparata)



- A** Tipka za vklop/izklop aparata
- B** Tipka za nastavitev temperature ter za preklop hladilnega in zamrzovalnega dela
- B1** Prikaz delovanja zamrzovalnega dela
- B2** Prikaz delovanja hladilnega dela
- B3** Prikaz nastavljene temperature
- C** Tipka za vklop/izklop intenzivnega zamrzovanja
- C1** Prikaz delovanja intenzivnega zamrzovanja
- D** Tipka za vklop/izklop funkcije Eco
- D1** Prikaz delovanja funkcije Eco

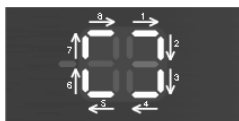
Vklop/izklop aparata



Po prvem priklopu aparata na električno omrežje bo aparat v stanju pripravljenosti (izklopljen, vendar pod električno napetostjo).

Vklop aparata: aparat vklopite s pritiskom na tipko **A**.

Oglasi se pisk in na prikazovalniku **B3** se pojavi prikaz temperature.

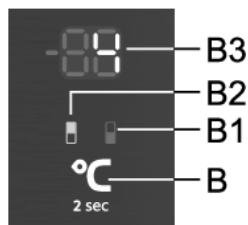


Izklop aparata: aparat izklopite z daljšim pritiskom (2 sekundi) tipke **A**. Ponovno se oglasi pisk in na prikazovalniku **B3** se prikaže krožno prižiganje zunanjih segmentov v smeri urnega kazalca. Aparat je v stanju pripravljenosti (še vedno pod električno napetostjo).

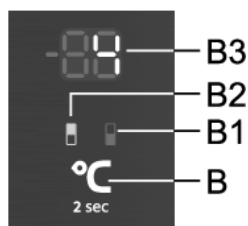
Izbira temperature v aparatu

INFORMACIJA!

- Aparat je tovarniško nastavljen na priporočeno temperaturo in sicer hladilni del na 4 °C in zamrzovalni del na -18 °C;
- Po vklopu aparata lahko traja več ur, da doseže nastavljeno temperaturo, zato pred tem ne vstavljajte živil.

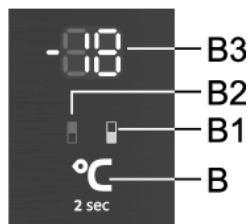


Pri tem modelu lahko preklapljate med nastavljanjem temperature hladilnega in zamrzovalnega dela. To storite z pritiskom na tipko **B** za dve sekundi, da zasveti simbol za del aparata, katerega temperaturo želite nastaviti: **B1** za zamrzovalni del in **B2** za hladilni del.



Temperaturo v **hladilnem delu** lahko nastavljate takrat, ko je osvetljen simbol **B2**. Temperaturo nastavljate s kratkimi pritiski na tipko **B**.

- Z vsakim pritiskom na tipko zvišate nastavev za 1 °C. Izbrana nastavev se shrani kot zadnja nastavljena temperatura v hladilnem delu aparata.
- Temperaturo v hladilnem delu lahko nastavite v območju od +1 °C do +9 °C.
- Priporočena je nastavev temperature na 4 °C.



Temperaturo v **zamrzovalnem delu** lahko nastavljate takrat, ko je osvetljen simbol **B1**. Temperaturo nastavljate s kratkimi pritiski na tipko **B**.

- Z vsakim pritiskom na tipko **B** zvišate nastavev za 1 °C. Izbrana nastavev se shrani kot zadnja nastavljena temperatura v zamrzovalnem delu aparata.
- Temperaturo v zamrzovalnem delu lahko nastavite v območju od -16 °C do -24 °C.
- Priporočena je nastavev temperature na -18 °C.

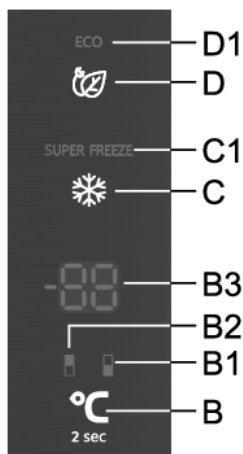
INFORMACIJA!

30 sekund po zadnjem pritisku na katero koli tipko se prikaz zamrzovalnega dela samodejno prestavi na prikaz hladilnega dela. Zasveti prikaz **B2** in na prikazovalniku **B3** se prikaže nastavljena temperatura hladilnega dela.

Stanje pripravljenosti upravljane enote (display standby mode)

INFORMACIJA!

30 sekund po zadnjem pritisku na katero koli tipko upravljalna enota preide v stanje pripravljenosti. Ugasnejo se vsi prikazi na upravljalni enoti. Obstajajo tudi izjeme, ko kljub stanju pripravljenosti nekateri prikazi še svetijo. Te izjeme so:

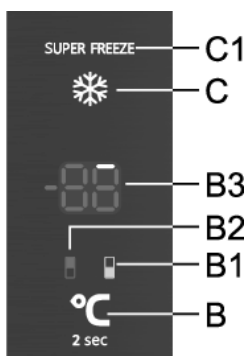


- Če je aktivirano intenzivno zamrzovanje, se v stanju pripravljenosti še vedno prikazuje prikaz **C1**. Vsi ostali prikazi so ugasnjeni.
- Če je aktivirana funkcija **Eco**, se v stanju pripravljenosti še vedno prikazuje prikaz **D1**. Vsi ostali prikazi so ugasnjeni.
- Če je aktivirana funkcija ročnega odtajanja zamrzovalnika, se v stanju pripravljenosti še vedno na prikazovalniku **B3** prikazuje **CL**. Vsi ostali prikazi so ugasnjeni.

Izhod iz stanja pripravljenosti: na kratko pritisnete tipko **B** oziroma odprite vrata hladilnega dela. Če sta vklopljena funkcija **Eco** ali intenzivno zamrzovanje, lahko za izhod iz stanja pripravljenosti poleg zgoraj omenjenih možnosti uporabite tudi tipki **C** ali **D**, odvisno od tega, katera funkcija je vklopljena.

Intenzivno zamrzovanje (zamrzovalni del)

- Nastavitev uporabljajte pri prvem vklopu aparata, pred čiščenjem in pred vstavljanjem večjih količin živil.



Vklop: intenzivno zamrzovanje vklopite s pritiskom na tipko **C**. Zasllišali boste pisk in zasvetita prikaza **B1** in **C1**.

Po 30 sekundah se prikaz samodejno prestavi na prikaz hladilnega dela zasveti simbol **B2** in na prikazovalniku **B3** se prikaže nastavljena temperatura hladilnega dela.

Če med delovanjem z gumbom **B** izberete zamrzovalni del (sveti **B1**), potem boste na prikazovalniku videli postopno prižiganje zunanjih segmentov. Na začetku sveti prvi segment (glej sliko zgoraj), nadaljnji segmenti pa se postopoma prižigajo v smeri urnega kazalca.

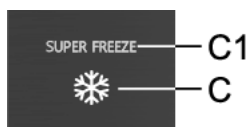


Proti koncu delovanja funkcije na prikazovalniku **B3** svetijo vsi zunanji segmenti.

Kadar je prikazana temperatura hladilnega dela in torej sveti simbol **B2**, s kratkim oziroma dolgim pritiskom na tipko **C** preklopite na prikaz zamrzovalnega dela. Takrat zasveti simbol **B1** in na prikazovalniku **B3** vidite stanje funkcije oziroma koliko zunanjih segmentov že sveti. Po 30 sekundah aparat ponovno samodejno preklopi na prikaz hladilnega dela – zasveti simbol **B2**.

- Med delovanjem intenzivnega zamrzovanja lahko nastavljate temperaturo hladilnega dela. To lahko storite takrat, ko sveti **B2**. Temperaturo nastavljate s kratkimi pritiski na tipko **B**, funkcija intenzivnega zamrzovanja pa vseeno normalno poteka.

Ekstremno zamrzovanje (zgornji zamrzovalniški predal): Deluje samo v zgornjem predalu zamrzovalnega dela hladilnika po principu intenzivnega vpihovanja hladnega zraka. Z večjo hitrostjo zamrzovanja se v živilih ohranijo vitamini, minerali in hranilne snovi dlje časa.



Izklop: če je aktiven hladilni del (sveti **B2**) najprej pritisnite tipko **C**, da preklopite na zamrzovalni del (sveti **B1**), nato pa ponovno pritisnite na tipko **C**, da se funkcija izklopi.

Če je aktiven zamrzovalni del (sveti simbol **B1**), funkcijo izklopite s pritiskom na tipko **C**.

- Po izklopu se nastavev vrne na zadnjo nastavljen nastavev pred vklopom funkcije intenzivnega zamrzovanja.
- V primeru izpada električne energije se funkcija ohrani.

INFORMACIJA!

- Kadar je vklopljeno intenzivno zamrzovanje, aparat deluje z najvišjo zmogljivostjo in je zato lahko nekaj časa nekoliko glasnejši.

INFORMACIJA!

- Kadar je vklopljeno intenzivno zamrzovanje, so temperature nižje tako v hladilnem kot tudi v zamrzovalnem delu aparata.

Funkcija Eco



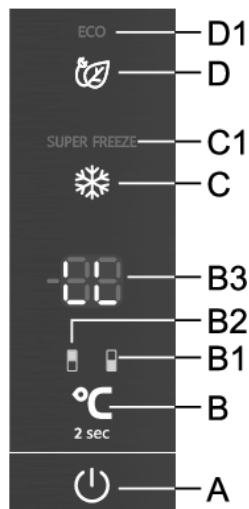
Vklop: funkcijo **Eco** vklopite tako, da na kratko pritisnete na tipko **D**. Zasveti simbol **D1**. Takrat aparat deluje pod optimalnimi nastavitvami.

Če sta vključeni funkcija intenzivnega zamrzovanja ali pa funkcija ročnega odtajanja zamrzovalnika, funkcije **Eco** ni možno vklopiti.

Izklop: funkcijo **Eco** izklopite s ponovnim kratkim pritiskom na tipko **D**. Nastavitev se vrne na zadnjo nastavljenost.

Ravno tako se funkcija **Eco** izklopi, če s tipko **B** spremenite nastavitev temperature hladilnega ali zamrzovalnega dela oziroma če s tipko **C** vklopite funkcijo intenzivnega zamrzovanja.

Otroška zaščita



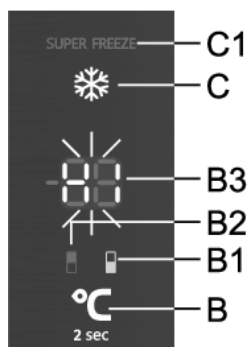
Vklop: otroško zaščito vklopite z daljšim (2 sekundi) pritiskom na tipki **A** in **D**. Na prikazovalniku **B3** se za kratek čas prikaže prikaz **LL**.

Funkcija zaklene vse tipke, razen tipk **A** in **D**.

Izklop: funkcijo izklopite s ponovnim daljšim pritiskom na tipki **A** in **D**.

V primeru izpada električne energije se funkcija ohrani.

Alarm previsoke temperature



Pri preveč povišani temperaturi v aparatu se vklopi zvočni alarm (prekinjen ton), na prikazovalniku **B3** utripa **HI**, hkrati pa sveti simbol za del aparata, v katerem je temperatura previsoka (**B1** ali **B2**).

- Pri vsakem vklopu aparata s tipko **A** ima aparat 24-urno zakasnitev delovanja alarma. Če v tem času aparat ne doseže ustrezne temperature, se alarm oglasi.

Izklop alarma:

- Zvočni alarm izklopite s pritiskom na katerokoli tipko. Na prikazovalniku **B3** začne utripati trenutna temperatura predela, v katerem je temperatura previsoka. Če zvočnega alarma ne izklopite, se bo vklopil vsako uro in zvonil približno 15 minut.
- Z naslednjim pritiskom na tipko **B** začne utripati nastavljena temperatura predela, v katerem je temperatura previsoka. Hkrati tudi sveti simbol predela, v katerem je temperatura previsoka (**B1** ali **B2**). Prikaz temperature utripa, dokler se temperatura ne dvigne nad alarmno.

- Ko aparat doseže ustrezno temperaturo, prikaz temperature neha utripati in zasveti. Prikaže se temperatura hladilnega dela in zasveti simbol **B2**.

Alarm odprtih vrat

Če so vrata hladilnega ali zamrzovalnega prostora predolgo odprta, se vklopi zvočni alarm (ponavljajoč se pisk). Če zvočnega alarma ne izklopite, se bo oglašal 10 minut.

Aparat bo deloval naprej normalno, kot da bi bila vrata zaprta.

Izklop alarma: alarm izklopite tako, da zaprete vrata.

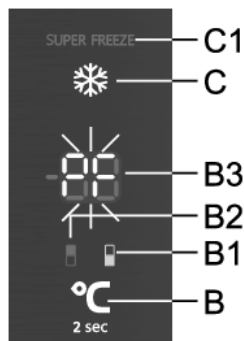
INFORMACIJA!

Če alarm izklopite s pritiskom na katero koli tipko, se bo čez 4 minute ponovno vklopil, če bodo vrata takrat še vedno odprta.

INFORMACIJA!

Če pustite vrata odprta več kot 10 minut, se alarm preneha oglašati. Aparat začne delovati v varnem načinu, da kljub odprtim vratom zagotovi zadostno hlajenje, da prepreči kvarjenje živil.

Alarm ob izpadu napajanja



Če se je med izpadom napajanja aparat segrel na alarmno temperaturo, se ob ponovni vzpostavitvi napajanja aktivira alarm previsoke temperature. Oglasi se zvočni alarm in na prikazovalniku **B3** utripa **PF**.

Zvočni alarm prekličete s pritiskom na katero koli tipko. Na prikazovalniku **B3** se prikaže najvišja izmerjena temperatura zamrzovalnega dela, hkrati pa sveti simbol **B1**.

Z naslednjim pritiskom na tipko **B** se prikaže najvišja izmerjena temperatura hladilnega dela, hkrati pa sveti simbol **B2**.

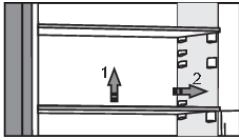
S še enim pritiskom na tipko **B** alarm ob izpadu napajanja dokončno prekličete in na prikazovalniku **B3** se prikaže nastavljena temperatura izbranega predela.

Če je hkrati vklopljen tudi alarm previsoke temperature, se po preklicu alarma ob izpadu napajanja aparat obnaša, kot je opisano v poglavju Alarm previsoke temperature.

Notranja oprema aparata

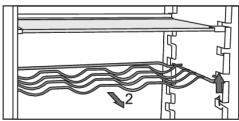
(* Oprema je odvisna od modela)

Polica



Prazno polico lahko poljubno razporejate po vodilih v notranjosti hladilnika, ne da bi jo vzeli iz aparata. Če jo želite prestaviti ali vzeti iz hladilnika, jo zadaj rahlo privzdignite, povlecite proti sebi in jo nato prestavite ali izvlecite iz aparata. Hitro pokvarljiva živila hranite na zadnjem delu police, kjer je najhladnejše.

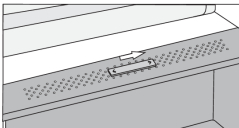
Žični nosilec steklenic *



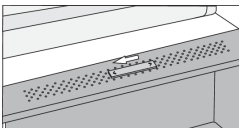
- Nekateri modeli imajo žični nosilec steklenic. Varovan je proti nenamernemu izvleku. Izvlečete lahko le praznega, tako da ga v sprednjem delu privzdignete in povlečete k sebi. Nosilec namestite tako, da dolžina steklenic ne ovira zapiranja vrat. Maksimalna obtežitev nosilca je 9 steklenic z vsebino 0,75 l oziroma 13 kg skupne teže – glej etiketo na desni strani v notranjosti aparata.
- Na nosilec lahko položite tudi pločevinke (vzdolžno ali prečno).

Predal za sadje in zelenjavo z regulatorjem vlažnosti (CrispZone) *

- Predal na dnu hladilnika je namenjen shranjevanju sadja in zelenjave. Zagotavlja vlažnost in manjše izsuševanje živil. Predal ima regulator vlažnosti, s katerim nastavljate vlago.

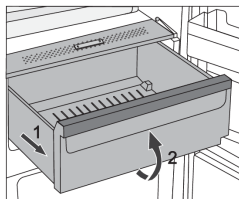


Položaj drsnika proti desni: zaprte prezračevalne odprtine – višja vlaga v predalu.



Položaj drsnika proti levi: odprte prezračevalne odprtine – nižja vlaga v predalu.

Kadar se na notranji strani steklene police naberejo kapljice, odprite rege in obrišite polico (glej poglavje ODPRAVLJANJE MOTENJ).



- Izvlek predala:
 - Predal izvlecite do blokade, nato pa ga spredaj privzdignite in izvlecite.

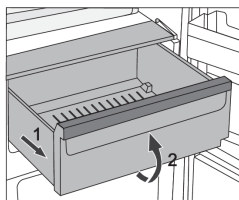
Predal Fresh Box/Chill Zone *

(Imajo samo nekateri modeli)

V predalu Fresh Box/Chill Zone ostanejo živila sveža dlje kot v običajnem hladilniku ter ohranijo boljši okus in hranilne vrednosti.

Zmanjšata se gnitje in izguba mase, zato sta sadje in zelenjava bolj sveža in naravna. Za optimalno delovanje mora biti predal povsem zaprt.

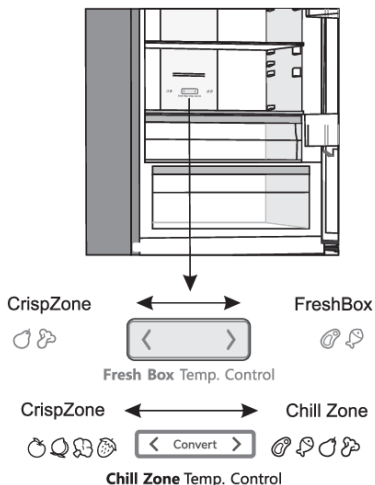
- Ko kupujete živila, preverite, če so sveža, saj sta od tega odvisni kakovost in trajnost živila.
- Živila shranjujte v zaprtih posodah ali v ustrezni embalaži, da ne oddajajo ali sprejemajo vonja in vlage.
- 30 do 60 minut pred uporabo vzemite živilo iz predala, da se lahko pri sobni temperaturi razvijeta ustrezna aroma in okus.
- Živila, ki so občutljiva na nizke temperature in niso primerna za shranjevanje v predalu **Fresh Box/Chill Zone**: ananas, avokado, banane, olive, krompir, jajčevci, kumare, fižol, paprika, melone, lubenice, buče ...



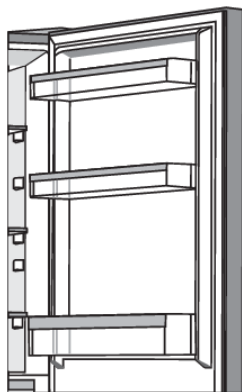
- Odstranitev predala:
 - predal izvlecite do blokade;
 - spredaj ga privzdignite in dokončno izvlecite.

Sprememba predala Fresh Box/Chill Zone v predal za sadje in zelenjavo *

- Če se pojavi potreba po dodatnem prostoru za sadje in zelenjavo, lahko predal **Fresh Box/Chill Zone** spremenite v predal za sadje in zelenjavo (CrispZone).
- To storite z drsnikom, in sicer na naslednji način:
 - uporaba predala kot **Fresh Box/Chill Zone**: potisnite drsnik v desno,
 - uporaba predala kot **predal za sadje in zelenjavo (CrispZone)**: potisnite drsnik v levo.



Police vrat



Notranja stran vrat hladilnika je opremljena s policami, ki so namenjene shranjevanju sira, masla, jajc, jogurta ter drugih manjših zavitkov, tub, konzerv ipd.

Lahko jih poljubno prestavljate, in sicer tako, da polico dvignete iz utorov in jo namestite nazaj v uture na želeno mesto.

Spodnja polica je namenjena shranjevanju steklenic.

Maksimalna obremenitev vsake police v vratih je 5 kg.

MultiFlow z ionizatorjem zraka (aparati NoFrost) *

- Napreden sistem MultiFlow skrbi za enakomerno porazdelitev ioniziranega zraka in temperature po celotnem hladilniku. Zrak, obogaten z dodatnimi negativnimi ioni, posnema naravno mikroklimo, zato sveža živila ostanejo sveža dlje. Ta sistem prav tako omogoča, da hrano postavite na katero koli polico v hladilniku, saj ni temperaturnih razlik.

Smart Fresh

Inovativna tehnologija s senzorji in tipali omogoča prilagajanje delovanja aparata uporabnikovim navadam. Prilagodljivi inteligentni sistem dnevno in tedensko spremlja, analizira in beleži uporabo aparata in prilagaja delovanje aparata posnetim vzorcem. Če, na primer, lahko predvidi povečano pogostost odpiranja vrat, bo pred tem časovnim intervalom aparat temperaturo samodejno znižal in tako se bo hrana v času povečane uporabe segrela manj. Tudi vstavljanje večje količine živil v hladilnik ali zamrzovalnik bo aparat samodejno zaznal in hladil oziroma zamrzoval intenzivneje.

Priporočena razporeditev živil v aparatu

Predeli hladilnika:

- zgornji del: konzervirana hrana, kruh, vino, pecivo,...
- srednji del: mlečni izdelki, že pripravljena živila, sladice, sokovi, pivo, gotova kuhana živila,...
- posoda Fresh Box/Chill Zone: meso, mesni izdelki, delikatese,...
- posoda za sadje in zelenjavo: sveže sadje, zelenjava, solate, korenasta zelenjava, krompir, čebula, česen, paradižnik, kislo zelje, repa,...



Predeli vrat hladilnika:

- zgornji/srednji predel vrat: jajca, maslo, siri,...
- spodnji predel vrat: pijače, pločevinke, steklenice,...

INFORMACIJA!

V hladilniku ne shranjujte tistih vrst sadja (banane, ananas, papaja in citrusi) in zelenjave (bučke, jajčevci, kumare, paprika, paradižnik in krompir), ki so občutljive na nizke temperature.

Predeli zamrzovalnika:

- zamrzovanje, shranjevanje zamrznjenih živil (glejte poglavje Zamrzovanje in shranjevanje zamrznjenih živil).

INFORMACIJA!

V zamrzovalniku ne shranjujte zelene solate, jajc, jabolk, hrušk, grozdja, breskev, jogurta, kislega mleka, kisle smetane in majoneze.

Shranjevanje živil v hladilniku

Pomembna opozorila za shranjevanje živil



INFORMACIJA!

Pravilna uporaba aparata, ustrezno embalaranje živil, vzdrževanje primerne temperature ter upoštevanje higiene živil odločilno vplivajo na kakovost shranjevanja živil.

Upošteвайте rok trajanja živil, ki je označen na embalaži izdelka.

Živila, ki jih shranjujete v hladilniku, morajo biti v zaprtih posodah ali ustrezno embalarana, da ne oddajajo ali sprejemajo vonja in vlage.

V hladilniku ne shranjujte vnetljivih, hlapljivih in eksplozivnih snovi.

Steklenice z visoko vsebnostjo alkohola morajo biti tesno zaprte in v pokončnem položaju.

Nekatere organske raztopine, eterična olja v lupinah limon in pomaranč, kislina v maslu ipd. lahko ob dolgotrajnem stiku s plastičnimi površinami ali tesnilom povzročijo poškodbe ter predčasno staranje.

Neprijeten vonj opozarja na nečistočo aparata oz. pokvarjeno vsebino (glejte poglavje Čiščenje aparata).

Če za daljši čas odhajate od doma, iz hladilnika odstranite hitro pokvarljiva živila.

Preprečevanje kontaminacije živil

Da bi se izognili kontaminaciji živil, upoštevajte naslednja navodila:

- Odpiranje vrat za dalj časa lahko povzroči znatno povečanje temperature v predelih aparata.
- Redno čistite površine, ki pridejo v stik z živilom in dostopni odtočni sistem.
- Surovo meso in ribe hranite v ustreznih posodah v hladilniku, tako da niso v stiku z drugimi živilom ali ne kapljajo na druga živila.
- Če bo naprava dalj časa prazna, jo izklopite, odmrznete, očistite, posušite in pustite vrata odprta, da bi preprečili nastajanje plesni v napravi.

Zamrzovanje in shranjevanje zamrznjenih živil

Postopek zamrzovanja

INFORMACIJA!

Maksimalna količina svežih živil, ki jih lahko naenkrat vložite v aparat, je navedena na etiketi z osnovnimi podatki o aparatu. Če je količina večja, je kakovost zamrzovanja slabša, poslabša pa se tudi kakovost že zamrznjenih živil.

- Če želite izkoristiti celotno prostornino zamrzovalnika, lahko odstranite vse predale.
- 24 ur pred zamrzovanjem svežih živil aktivirajte intenzivno zamrzovanje:
 - **upravljalna enota 1:** pritisnite in držite tipko **B**, da zasveti lučka nad simbolom **D**,
 - **upravljalna enota 2:** pritisnite tipko **D**, da zasveti simbol **D1**;
 - **upravljalna enota 3:** pritisnite in držite tipko **C**, da začne utripati simbol **C1**.

Da bi živila zamrznila v najkrajšem možnem času, jih razporedite, kot je navedeno spodaj:

Sveža živila pakirajte v manjše zavoje (1 kg), ki jih položite v zgornji predal, tako da bosta dva zavoja ob zadnji steni ob levem in desnem robu in en zavoj na sredini pred njima, en zavoj pa položite v srednji predal ob zadnjo steno na sredino.

Sveža živila se ne smejo dotikati že zamrznjenih zavitkov!

- Za zamrzovanje manjših količin (1–2 kg) nastavitev intenzivnega zamrzovanja ni potrebna.

Pomembna opozorila za zamrzovanje svežih živil

INFORMACIJA!

V zamrzovalniku zamrzujte samo živila, ki so za to primerna. Vedno naj bodo kakovostna in sveža.

Izberite živilu ustrezno embalažo ter ga pravilno embalirajte.

Embalaža naj ne prepušča vlage in zraka, da se živila ne izsušijo in izgubijo vitamine.

Embalirana živila označite s podatki o vrsti, količini in datumom zamrzovanja.

Pomembno je, da živila čim hitreje zamrznejo, zato naj bodo zavitki majhni. Živila pred zamrzovanjem ohladite.

Shranjevanje industrijsko zamrznjenih živil

- Pri shranjevanju in uporabi zamrznjenih živil upoštevajte navodila proizvajalca. Na embalaži sta označena temperatura in rok shranjevanja.
- Izbirajte le živila z nepoškodovano embalažo, shranjena v zamrzovalnikih pri temperaturi $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ ali nižji.
- Ne kupujte z ivjem obdanih živil, saj so bila že večkrat deloma odtajana in je njihova kakovost slabša.
- Pri transportu zavarujte živila pred odtajanjem. Dvig temperature skrajša čas shranjevanja in poslabša njihovo kakovost.

Čas shranjevanja zamrznjenih živil

Priporočljiv čas shranjevanja v zamrzovalniku

Živilo	Čas
sadje, govedina	od 10 do 12 mesecev
zelenjava, teletina, perutnina	od 8 do 10 mesecev
divjačina	od 6 do 8 mesecev
svinjina	od 4 do 6 mesecev
sesekljano meso	4 mesece
kruh, pecivo, gotove jedi, puste ribe	3 mesece
drobovina	2 meseca
prekajane klobase, mastne ribe	1 mesec

Odtajanje zamrznjene hrane

- Odtajanje je pomemben korak pri shranjevanju hrane, ki je bila zamrznjena. Hrano je treba odtajati na pravilen način.
- Primerne metode za odtajanje hrane so:
 - v hladilniku,
 - v mrzli vodi,
 - v mikrovalovni pečici ali konvekcijski pečici z ustreznim programom za odtajanje.
- Nekateri zamrznjeni izdelki se lahko pripravijo, ne da bi jih morali najprej odmrzniti. Proizvajalec bo to navedel na embalaži.
- Živila je treba pakirati v majhnih količinah. Tako se hrana hitreje odmrzne.
- Delno ali popolnoma odmrznjena živila uporabite čim prej. Bakterije v odmrznjenih živilih se ponovno aktivirajo in živila se zato hitro pokvarijo. To velja zlasti za sadje, zelenjavo in vnaprej pripravljeno hrano.
- Ne zamrznite delno ali popolnoma odmrznjene hrane.

Odtaljevanje aparata

Avtomatsko odtaljevanje hladilnika

Hladilnika ni treba odtaljevati, saj se led na zadnji steni notranjosti hladilnika odtaljuje avtomatsko. Nastali led se v času mirovanja kompresorja odtali. Kapljice odtečejo skozi odprtino v zadnji steni hladilnika v posodico nad kompresorjem, kjer izhlapijo.

Poskrbite, da s hrano ali drugimi predmeti nikoli ne zamašite odprtine v zadnji steni v notranjosti hladilnika.

Če se na zadnji steni notranjosti hladilnika nabere prekomerna plast ledu (3–5 mm), aparat izklopite in led odtalite ročno.

Odtaljevanje zamrzovalnika NoFrost

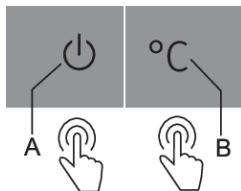
- Odtaljevanje zamrzovalnika NoFrost je samodejno. Ivnate obloge, ki se lahko občasno pojavijo, samodejno izginejo.

Ročno odtaljevanje zamrzovalnika NoFrost

- Lahko se zgodi, da kljub temu, da imate aparat NoFrost, pride do nastanka ivnatih oblog. To je po navadi posledica nenormalne uporabe aparata, na primer prepogosto odpiranje vrat, predolgo odprta vrata, slabo tesnjenje vrat ...

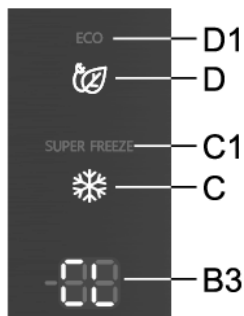
V tem primeru lahko zamrzovalnik odtajate ročno po naslednjem postopku:

Upravljalna enota 1



- Hkrati pritisnite in zadržite tipki **A** in **B** (10 sekund).
- Funkcija se po končanem postopku odtajanja izklopi samodejno.

Upravljalna enota 3



- Hkrati pritisnite in zadržite tipki **D** in **C**. Na prikazovalniku **B3** boste najprej videli krožno prižiganje zunanjih segmentov, nato pa se bo prikazal napis **CL**.
- Funkcija se po končanem postopku odtajanja izklopi samodejno. Na prikazovalniku **B3** se prikaže nastavljena temperatura hladilnega dela.

Čiščenje aparata



OPOZORILO!

Pred čiščenjem izklopite aparat iz električnega omrežja - izklopite aparat (glejte poglavje Vkllop/izklop aparata) in izvlecite priključni kabel iz vtičnice.

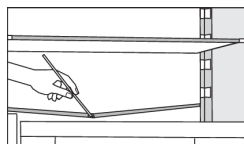
- Za čiščenje vseh površin uporabljajte mehko krpo. Groba oz. abrazivna čistila, kisline ali topila niso primerna, saj poškodujejo površino!

Zunanost aparata očistite z vodo oz. blago raztopino milnice.

Lakirane in aluminijaste površine lahko čistite z mlačno vodo, ki ste ji dodali blago čistilo. Dovoljena je uporaba čistilnih sredstev z manjšo vsebnostjo alkohola (npr. čistila za steklo). Za plastične materiale uporaba čistil, ki vsebujejo alkohol, ni dovoljena

Notranjost aparata očistite z mlačno vodo, ki ji lahko dodate malo kisa.

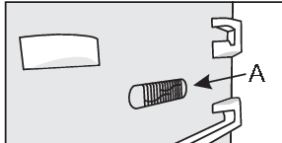
- Delov notranje opreme aparata nikoli ne pomivajte v pomivalnem stroju, saj jih lahko to poškoduje!



- Pod hladilno ploščo, ki hladi notranjost hladilnika, sta žleb in odprtina, kamor se steka odtaljena voda. Žleb in odprtina ne smeta biti zamašena, zato ju večkrat pregledajte in po potrebi očistite (npr. s plastično slamico).

- Ivnate oz. ledene obloge debeline 3–5 mm povečajo porabo električne energije, zato jih redno odstranjujte (ne velja za zamrzovalnik NO FROST). Ne uporabljajte ostrih predmetov, topil in razpršil.
- Kondenzator na zadnji strani ob kompresorju (samo pri nekaterih modelih) mora biti vedno čist, brez prahu ali druge umazanije. Z mehko nekovinsko ščetko ali s sesalnikom ga občasno očistite.
- Po čiščenju vklopite aparat in vložite živila.

Odpravljanje motenj

Motnja:	Vzrok oz. odprava
Aparat po priključitvi na električno omrežje ne dela:	<ul style="list-style-type: none"> • Preverite, če je v vtičnici napetost, in če je aparat vklopljen.
Hladilni sistem že dalj časa deluje neprekinjeno:	<ul style="list-style-type: none"> • Previsoka temperatura okolice. • Prepogosto odpiranje vrat oziroma predolgo odprta vrata. • Nepravilno zaprta vrata (možen tujek med vrati, povešena vrata, poškodovano tesnilo,...). • Vložena prevelika količina svežih živil. • Tipalo v hladilniku (A) je založeno s svežimi živili. Omogočite, da bo zrak lahko krožil okoli tipala (imajo samo nekateri modeli).
 <p>Prekomerno nabiranje ledu na zadnji steni notranjosti hladilnika je posledica:</p>	<ul style="list-style-type: none"> • prepogostega odpiranja vrat oz. predolgo odprtih vrat, • vlaganja tople hrane v hladilnik, • dotikanja hrane ali posode zadnje notranje stene hladilnika, • slabega tesnjenja vrat. • Če je tesnilo umazano ali poškodovano, ga očistite oz. zamenjajte.
Pojav ledu oz. ivnatih oblog v zamrzovalniku:	<ul style="list-style-type: none"> • Vrata so predolgo ali prepogosto odprta. • Vrata niso pravilno zaprta. • Vrata ne tesnijo pravilno (tesnilo je umazano, vrata niso poravnana, tesnilo je poškodovano itd.). • Aparat odtalite ročno.
Rosenje police nad predali:	<ul style="list-style-type: none"> • Je prehodni pojav, ki se mu v primeru visoke temperature in vlage okolice ni možno povsem izogniti. Pojav izgine sam, ko se temperatura in vlaga normalizirata. Priporočamo pogostejše čiščenje predalov in občasno brisanje kapljic. • Odprite regulator vlažnosti. • Živila hranite v vrečkah ali drugi embalaži, ki dobro tesni.
Kapljice na zadnji steni hladilnega prostora:	<ul style="list-style-type: none"> • Ta pojav je normalen, saj med samodejnim odtaljevanjem hladilnika nastajajo kapljice, ki nato skozi odprtino v zadnji steni hladilnika odtečejo v posodico nad kompresorjem, iz katere izhlapijo.
Voda teče iz hladilnika:	<ul style="list-style-type: none"> • Zamašena odprtina za odtok vode oz. odtaljena voda kaplja mimo žleba za zbiranje vode. • Zamašeno odprtino očistite, npr. s plastično slamico. • Predebelo plast ledu odtalite ročno (glejte poglavje Odtaljevanje aparata).
Lučka nad prikazom nastavljenе temperature utripa (upravljalna enota 1).	<ul style="list-style-type: none"> • Prepogosto odpiranje vrat oziroma predolgo odprta vrata. • Nepravilno zaprta vrata (možen tujek med vrati, povešena vrata, poškodovano tesnilo,...). • Dalj časa ni bilo električne energije.

Nadaljevanje tabele s prejšnje strani

Motnja:	Vzrok oz. odprava
	<ul style="list-style-type: none"> • Vložena prevelika količina svežih živil.
Oteženo odpiranje vrat:	<ul style="list-style-type: none"> • Če želite ravnokar oz. pred kratkim zaprta vrata zamrzovalnika ponovno odpreti, lahko imate pri tem težave. Med odpiranjem vrat namreč nekaj hladnega zraka uide iz aparata, nadomesti pa ga topel zrak iz okolice. Pri ohlajanju tega zraka nastane podtlak, kar je vzrok za oteženo odpiranje vrat. Po nekaj minutah se stanje normalizira in vrata lahko brez težav odprete.
Stranice aparata so tople:	<ul style="list-style-type: none"> • To je normalno, saj so po stranicah napeljene cevi, ki se med delovanjem aparata nekoliko segrejejo.
LED osvetlitev ne deluje:	<ul style="list-style-type: none"> • Če LED osvetlitev ne deluje, pokličite serviserja. • Osvetlitve LED ne popravljajte sami, saj lahko pridete v stik z visoko napetostjo!
Utripa lučka nad prikazom 2, 3 ali 5 (upravljalna enota 1):	<ul style="list-style-type: none"> • Temperaturni senzor je v okvari. Pokličite servisni center, da napako odpravi. Aparat bo, dokler ga serviser ne popravi, deloval v varnem načinu. Aparat bo samodejno ohranjal najprimernejšo temperaturo za vsak predel.
Utripa lučka nad prikazom D ali E (upravljalna enota 1).	<ul style="list-style-type: none"> • Tipke se ne odzivajo na dotik. Pokličite servisni center, da odpravi napako. • Aparat bo, dokler ga serviser ne popravi, deloval v varnem načinu. Aparat bo samodejno ohranjal najprimernejšo temperaturo za vsak predel.
Utripa lučka nad prikazom 8 (upravljalna enota 1).	<ul style="list-style-type: none"> • Vrata so bila predolgo odprta: zaprite vrata. • Če je prenehala delovati tudi osvetlitev v predelu, je okvarjen senzor vrat. Pokličite servisni center, da se dogovorite za popravilo. Aparat deluje v varnem načinu, dokler ni popravljen. Aparat samodejno vzdržuje najprimernejšo temperaturo za vsak predel.
Na prikazovalniku se prikaže HI (upravljalna enota 3).	<ul style="list-style-type: none"> • Prepogosto odpiranje vrat oziroma predolgo odprta vrata. • Nepravilno zaprta vrata (možen tujek med vrati, povešena vrata, poškodovano tesnilo,...). • Dalj časa ni bilo električne energije. • Vložena prevelika količina svežih živil.
Na prikazovalniku se prikaže PF (upravljalna enota 3).	<ul style="list-style-type: none"> • Dalj časa ni bilo električne energije.
Na prikazovalniku se prikaže E0 (upravljalna enota 3).	<ul style="list-style-type: none"> • Tipke se ne odzivajo na dotik. Pokličite servisni center, da odpravi napako.

Nadaljevanje tabele s prejšnje strani

Motnja:	Vzrok oz. odprava
	<ul style="list-style-type: none">• Aparat bo, dokler ga serviser ne popravi, deloval v varnem načinu. Aparat bo samodejno ohranjal najprimernejšo temperaturo za vsak predel.
Na prikazovalniku se prikaže E1 ali E2 (upravljalna enota 3).	<ul style="list-style-type: none">• Temperaturni senzor je v okvari. Pokličite servisni center, da napako odpravi. Aparat bo, dokler ga serviser ne popravi, deloval v varnem načinu. Aparat bo samodejno ohranjal najprimernejšo temperaturo za vsak predel.
Na prikazovalniku se prikaže E9 (upravljalna enota 3).	<ul style="list-style-type: none">• Vrata so bila predolgo odprta: zaprite vrata.• Če je prenehala delovati tudi osvetlitev v predelu, je okvarjen senzor vrat. Pokličite servisni center, da se dogovorite za popravilo. Aparat deluje v varnem načinu, dokler ni popravljen. Aparat samodejno vzdržuje najprimernejšo temperaturo za vsak predel.

Če nobeden od zgornjih razlogov ne ustreza, pokličite najbližji pooblaščen servis ter navedite tip, model in serijsko številko z etikete z osnovnimi podatki o aparatu, ki je v notranjosti aparata.

Informacije o hrupu aparata

Hlajenje v hladilno -zamrzovalnih aparatih omogoča hladilni sistem s kompresorjem (pri nekaterih aparatih tudi ventilator), ki povzroča tudi določen hrup. Jakost hrupa je odvisna od namestitve, pravilne uporabe in starosti aparata.

- Po zagonu aparata je lahko delovanje kompresorja (tekočinski šum) oz. pretakanje hladilne tekočine med njegovim delovanjem glasnejše. To ni znak okvare in ne vpliva na življenjsko dobo aparata. Sčasoma se z delovanjem aparata glasnost teh šumov zmanjša.
- Včasih se pri delovanju aparata pojavijo tudi nenavadni ali močnejši šumi, ki so za aparat neobičajni in so največkrat posledica neustrezne namestitve:
 - Aparat mora stati ravno in stabilno na trdni podlagi.
 - Ne sme se dotikati stene ali sosednjih elementov.
 - Preverite, če je notranja oprema na svojem mestu oz. če žvenketajo pločevinke, steklenice ali druge posode, ker se med seboj dotikajo.
- Zaradi večje obremenitve hladilnega sistema pri pogostem odpiranju vrat, dalj časa odprtih vratih, vnosu večje količine živil ter vklopu intenzivnega zamrzovanja ali hlajenja se lahko začasno poveča glasnost aparata.

Varstvo okolja

Za embaliranje uporabljamo okolju prijazne materiale, ki se lahko brez nevarnosti za okolje ponovno predelajo, deponirajo ali uničijo.

Odstranitev odsluženega aparata

V skrbi za okolje odsluženi aparat oddajte pooblaščenim zbiralcem izrabljenih gospodinjskih aparatov.

Pred tem:

- izključite aparat iz električnega omrežja;
- ne dovolite, da se otroci igrajo z odsluženim aparatom.



■ Simbol na izdelku ali njegovi embalaži označuje, da z izdelkom ni dovoljeno ravnati kot z običajnimi gospodinjskimi odpadki. Izdelek odpeljite na ustrezno zbirno mesto za predelavo električne in elektronske opreme. S pravi načinom odstranjevanja izdelka boste pomagali preprečiti morebitne negativne posledice in vplive na okolje in zdravje ljudi, ki bi se lahko pojavile v primeru nepravilnega odstranjevanja izdelka. Za podrobnejše informacije o odstranjevanju in predelavi izdelka se obrnite na pristojen mestni organ za odstranjevanje odpadkov, komunalno službo ali na trgovino, v kateri ste izdelek kupili.

Hisense UK Ltd

Unit 2 Meadow Court Millshaw Lane Leeds, West Yorkshire, LS11 8LZ, United Kingdom

Hisense France SAS

9 Rue des 3 Soeurs, 93420 Villepinte, France

Hisense Germany GmbH

Garmischer Strasse 4-6, 80339 München, Germany

Hisense Italia SRL

Via Montefeltro, 6/A 20156 Milano, Italia

Hisense Iberia S.L

Ronda Auguste y Louis Lumiere, 23 Nave 12
Edificio Lumiere – Parque Tecnológico 46980 Paterna (Valencia). España

Gorenje gospodinjski aparati, d.o.o.

Partizanska cesta 12, 3320 Velenje, Slovenia

Hisense



892799-a2

